

# LE DISCOURS MYSTIQUE ENTRE MOYEN ÂGE ET PREMIÈRE MODERNITÉ

Tome III

L'institution à l'épreuve

Sous la direction de  
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD  
et Jean-René VALETTE



PARIS  
HONORÉ CHAMPION ÉDITEUR  
2021

[www.honorechampion.com](http://www.honorechampion.com)

## TABLE DES MATIÈRES

AVANT-PROPOS	
LE DIPTYQUE, LE CARRÉ ET LE DISCOURS .....	7
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD et Jean-René VALETTE	

INTRODUCTION	
MYSTIQUE ET INSTITUTION :	
LA «QUESTION DU CORPS» .....	11
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD et Jean-René VALETTE	
«LE CORPS MYSTIQUE» : DE L'EUCARISTIE À L'ÉGLISE .....	15
LES CORPS «DISJOINTS» : L'ÉGLISE FACE AUX MYSTIQUES .....	24
L'INSTITUTION À L'ÉPREUVE .....	33

### PREMIÈRE PARTIE «DEVIENT “MYSTIQUE” CE QUI SE DÉTACHE DE L'INSTITUTION»

CHAPITRE UN	
MYSTIQUE ET RÉFORMES .....	45
<b>RÉFORME, AUTORITÉ, CHARISME, MYSTIQUE :</b>	
UNE CRISE DANS L'OCCIDENT LATIN AU XI <sup>e</sup> SIÈCLE .....	46
Guy LOBRICHON	
RÉFORME : UN MOT, UN DEVOIR, UNE RÉALITÉ .....	47
AUTORITÉ .....	51
CHARISMES .....	53
ORIGINE D'UNE MYSTIQUE .....	55
UN SAUT QUALITATIF : L'ÉMOTION, L'EXPÉRIMENTATION .....	58

<b>LES INSTITUTIONS ECCLÉSIALES ET LES COURANTS MYSTIQUES</b>	
<b>AU XVI<sup>e</sup> SIÈCLE</b> .....	65
Yves KRUMENACKER	
UN INTÉRÊT POUR LES AUTEURS MYSTIQUES .....	66
LA LUTTE CONTRE LES COURANTS RÉFORMÉS SPIRITUALISTES ...	69
LA MYSTIQUE À L'INTÉRIEUR DES ÉGLISES LUTHÉRIENNES .....	74
CONTREPOINT CATHOLIQUE .....	79
<b>LES THÉOLOGIENS CATHOLIQUES FACE À LA QUESTION DE LA VIE UNITIVE : THÉOLOGIE MYSTIQUE ET ORTHODOXIE DOCTRINALE DANS LE CATHOLICISME POST-TRIDENTIN (XVII<sup>e</sup>-XVIII<sup>e</sup> SIÈCLES)</b> .....	
Sylvio Hermann DE FRANCESCHI	
CHAPITRE DEUX	
<b>MYSTIQUE ET DISSIDENCES</b> .....	107
<b>LES LANGUES ET L'INSTITUTION :</b>	
<b>MARGUERITE PORETE ET L'HYPOTHÈSE D'UNE LANGUE SAVANTE VERNACULAIRE</b> .....	
Marie-Pascale HALARY	
CONTEXTES LINGUISTIQUES : LA LANGUE DU DEHORS .....	109
CONTEXTE TEXTUEL : UNE LANGUE EN RELATION AVEC LE LATIN .....	115
CONTEXTE D'OÏL : UNE LANGUE MONASTIQUE ? .....	120
Préambule : le problème du lexique de l'ancien français ...	121
<i>Remetre/liquescere</i> .....	124
<i>Espandement, pasmoison, surmonter</i> : quelques pistes ...	130
<b>« QUESTA È PERFIDA PATERINA » :</b>	
<b>CLAIRE DE RIMINI, ENTRE SAINTETÉ ET HÉRÉSIE</b> .....	
Jacques DALARUN	
JEUNESSE DISSOLUE .....	137
CONVERSION .....	139
PÉNITENCE .....	140
EXIL À URBINO .....	142
RETOUR À RIMINI .....	143

SOUPÇON D'HERÉSIE . . . . .	145
LA PUISSANCE DU VERBE . . . . .	146
ÉTABLISSEMENT . . . . .	147
DE LA PASSION À L'INSTITUTION . . . . .	147
VERS ASSISE . . . . .	149
APOCALYPSE . . . . .	150
À TRAVERS LE MIROIR . . . . .	151
<b>THÉORÈME DE LA FONDATION :</b>	
<b>PARCOURS SINGULIERS ET LOGIQUES DE L'INSTITUTION . . . . .</b>	<b>163</b>
Pierre-Antoine FABRE	
PROPOSITION GÉNÉRALE . . . . .	163
RÉSISTANCES DE LA FONDATION . . . . .	165
INSISTANCES DE LA FONDATION . . . . .	170
Le sens des vœux . . . . .	170
Le problème du renvoi . . . . .	173
L'institution des collèges . . . . .	174
ÉPILOGUE : DU <i>JARDIN DES DÉLICES</i> DE HIERONIMUS BOSCH AUX JARDINS DU NOVICIAT JÉSUIE ROMAIN DE SANT'ANDREA AL QUIRINALE . . . . .	176
<b>DE LA DISSIDENCE CLÉRICALE À LA QUÊTE SPIRITUELLE :</b>	
<b>SÉBASTIEN CASTELLION, UNE VOIE INATTENDUE</b>	
<b>DE LA MYSTIQUE ? . . . . .</b>	<b>183</b>
Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD	
LE PARCOURS D'UN HUMANISTE . . . . .	184
UN PARCOURS DE DISSIDENCE ? . . . . .	186
UN PARCOURS DE QUÊTE : L'HOMME NOUVEAU . . . . .	194
<b>LES LARMES DE LABADIE :</b>	
<b>QUÊTE INSTITUTIONNELLE ET MYSTIQUE REFOUNDATRICE . . . . .</b>	<b>200</b>
Nicolas FORNEROD et Daniela SOLFAROLI CAMILLOCCI	
APPELÉ À LA RÉFORME : VOCATION ET CONVERSION . . . . .	201
RÉGÉNÉRATION ET DISCERNEMENT :	
L'EXERCICE PROPHÉTIQUE EN QUESTION . . . . .	208
«LA VIE DE SON CŒUR EN LA PRÉSENCE DE DIEU».	
L'EXPÉRIENCE MYSTIQUE DANS LES SOURCES LABADIENNES . . . . .	222

## CHAPITRE TROIS

LESZEK KOŁAKOWSKI: UNE MYSTIQUE SANS ÉGLISE ? .....	233
<b>ÉGLISE, PANTHÉISME MYSTIQUE ET COMMUNAUTÉS DE SALUT.</b>	
<b>L'ŒUVRE DE KOŁAKOWSKI COMME ANTI-UTOPIE</b> .....	234
Patrick HENRIET	
<i>CHRÉTIENS SANS ÉGLISE</i> : UNE THÈSE TRAGIQUE .....	236
LA MYSTIQUE SELON KOŁAKOWSKI.	
CATHOLICISME ET PROTESTANTISME .....	240
AUX ORIGINES DU DANGER « PANTHÉISTE » : NÉO-PLATONISME, ÉRIGÉNISME ET MYSTIQUE RHÉNANE .....	247
KOŁAKOWSKI ANTI-UTOPISTE : PHILOSOPHIE ET RELIGION .....	250
LA MYSTIQUE SANS ÉGLISE ET SANS COMMUNAUTÉ DE SALUT ? ..	253
<b>L'ANTINOMIE PANTHÉISTE : ANGELUS SILESII.</b>	
<b>À PROPOS DE LESZEK KOŁAKOWSKI (1927-2009)</b> .....	257
Jean-Robert ARMOGATHE	
QUELQUES REPÈRES BIOGRAPHIQUES .....	257
<i>CHRÉTIENS SANS ÉGLISE</i> .....	258
ANGELUS SILESIIUS : UNE APPROCHE DOCTRINALE .....	258
LES ANTINOMIES DE LA MYSTIQUE .....	260
LE PANTHÉISME .....	263

## DEUXIÈME PARTIE

## « LE “MYSTÈRE” INTERNE DE L'INSTITUTION »

## CHAPITRE QUATRE

MYSTIQUE ET EXÉGÈSE BIBLIQUE .....	267
<b>EXÉGÈSE MÉDIÉVALE DE LA BIBLE ET MYSTIQUE AU MOYEN ÂGE</b> <b>(XII<sup>e</sup>-XIV<sup>e</sup> SIÈCLE)</b> .....	268
Gilbert DAHAN	
DANS LA LEXICOGRAPHIE MÉDIÉVALE .....	268
<i>MYSTICE</i> DANS LES RÉFLEXIONS HERMÉNEUTIQUES .....	270
LES COMMENTAIRES D'ISAÏE 3, 3 .....	274

<i>MYSTICE</i> MARQUEUR DE L'EXÉGÈSE SPIRITUELLE .....	276
EXÉGÈSE MYSTIQUE .....	281
<b>QU'EST-CE QUI S'INSTITUE DANS L'ÉGLISE ?</b>	
<b>HYPOTHÈSE À PARTIR DE L'IDÉE DE CORPS MYSTIQUE</b>	
<b>XVI<sup>e</sup>-XVII<sup>e</sup> SIÈCLE</b> .....	288
Frédéric GABRIEL	
L'EXÉGÈSE DU CORPS MYSTIQUE .....	291
CORPS MYSTIQUE ET COMMUNION .....	295
DE L'INCORPORATION À LA PERSONNE MYSTIQUE .....	303
LES FONCTIONS DU CORPS .....	307
CHAPITRE CINQ	
<b>MYSTIQUE DU CLOÎTRE / MYSTIQUE</b> <b>DU SACERDOCE</b> .....	313
<b>DU CLOÎTRE HISTORIQUE AU CLOÎTRE ANAGOGIQUE :</b>	
<b>L'ÉCOLE DE SAINT-VICTOR ET LA «MYSTIQUE DU CLOÎTRE»</b>	
<b>AUX XII<sup>e</sup> ET XIII<sup>e</sup> SIÈCLES</b> .....	314
Cédric GIRAUD	
LE CLOÎTRE HISTORIQUE .....	316
LE CLOÎTRE MORAL .....	321
LE CLOÎTRE ANAGOGIQUE .....	325
<b>L'INSTITUTION DU RAVISSEMENT :</b>	
<b>LES ÉQUIVOQUES DU CORPS MYSTIQUE</b>	
<b>ET LES CONTRAINTES SOCIALES DE LA VIE CONVENTUELLE</b> .....	334
Antoine ROULLET	
LES FAUSSES ÉVIDENCES DE L'EXTASE .....	335
LA SCÈNE EXTATIQUE .....	341
ÉCRITS SUR LA MYSTIQUE ET INSTITUTION .....	348
<b>L'IMAGE DU PRÊTRE SELON JEAN-JACQUES OLIER :</b>	
<b>VIE MYSTIQUE ET EXPÉRIENCE SACERDOTALE AU XVII<sup>e</sup> SIÈCLE</b> ...	356
Mariel MAZZOCCO	
UN PRÊTRE DE FEU .....	357
DEVENIR INVISIBLE : L'EFFACEMENT DE LA MYSTIQUE À SAINT-SULPICE .....	364

<b>IDÉALITÉ DE LA FONCTION ÉPISCOPALE :</b>	
<b>UNE LECTURE DIONYSIENNE EN 1668</b> .....	369
Frédéric GABRIEL	
ORIGINES FLATTEUSES .....	371
PORTRAIT D'UNE IMAGE .....	377
LE HIÉRARQUE ET LE MODÈLE ANGÉLIQUE .....	382
LE SENS SOCIAL DE LA MYSTIQUE .....	388
CHAPITRE SIX	
<b>MYSTIQUE ET THÉOLOGIE UNIVERSITAIRE</b> .....	399
<b>LA THÉOLOGIE MYSTIQUE DANS LES LIMITES</b>	
<b>DE LA RAISON UNIVERSITAIRE :</b>	
<b>L'EXEMPLE DU CHANCELIER JEAN GERSON</b> .....	400
Marc VIAL	
<i>SCIENTIA EXPERIMENTATIVA MYSTICAE THEOLOGIAE</i> .....	407
<i>SCIENTIA RATIOCINATIVA THEOLOGIAE MYSTICAE</i> .....	410
Les femmes et les non-théologiens .....	410
La théologie mystique et le théologien .....	412
<b>GERSON ET LA VÉRITÉ DOGMATIQUE DES VISIONS :</b>	
<b>QUEL DISCERNEMENT ?</b> .....	418
Élisabeth PINTO-MATHIEU	
<b>LA THÉOLOGIE MYSTIQUE ENTRE CENSURES</b>	
<b>ET RÉGIME D'ORTHODOXIE ECCLÉSIALE :</b>	
<b>LA RÉCEPTION DE LA CONDAMNATION ROMAINE DES THÈSES</b>	
<b>QUIÉTISTES PAR LES THÉOLOGIENS MODERNES</b> .....	432
Sylvio Hermann DE FRANCESCHI	
CHAPITRE SEPT	
<b>COUPLES MYSTIQUES</b> .....	457
<b>VERTUS DES AFFECTS ET POUVOIR DU DISCOURS :</b>	
<b>LE MAÎTRE ET LA RECLUSE DANS LE <i>DE INSTITUTIS INCLUSARUM</i></b>	
<b>D'ÆLRED DE RIEVAULX</b> .....	458
Françoise LAURENT	

RÉGIR ET ACCOMPAGNER LES ÉLANS DE LA VIE AFFECTIVE . . . . .	460
ORCHESTRER L'UNION . . . . .	465
METTRE EN PRÉSENCE :	
LE PHÉNOMÈNE DE LA <i>MEDITATIO-REPRÆSENTATIO</i> . . . . .	468
DONNER À VOIR . . . . .	472
<b>LE DÉSIR D'INSTITUTION COMME FORME DE L'AMITIÉ MYSTIQUE :</b>	
<b>FRANÇOIS DE SALES – JEANNE DE CHANTAL . . . . .</b>	<b>480</b>
Marion DE LENCQUESAING	
ET POURTANT, C'EST UNE MYSTIQUE . . . . .	481
UNE AMITIÉ DANS LES MOTS DE LA MYSTIQUE . . . . .	484
LA DIRECTION SPIRITUELLE, FORME DE L'AMITIÉ . . . . .	487
La possibilité d'une relation : justifier le lien . . . . .	489
L'anatomie de la relation : définir le lien . . . . .	492
Le vœu : matérialiser le lien . . . . .	494
Le passage au biographique : raconter le lien . . . . .	496
CHAPITRE HUIT	
HAGIOGRAPHIES MYSTIQUES . . . . .	499
<b>INSTITUTIONS ET MYSTIQUE AU MIROIR</b>	
<b>DE L'HAGIOGRAPHIE FÉMININE EN MOYEN NÉERLANDAIS</b>	
<b>DE MARIE D'OIGNIES (1177-1213)</b>	
<b>À COLETTE DE CORBIE (1381-1447) . . . . .</b>	<b>500</b>
Werner VERBEKE	
MARIE D'OIGNIES (ca. 1177-1213) . . . . .	501
CHRISTINE L'ADMIRABLE († 1224) . . . . .	510
LUTGARDE DE TONGRES (1182-1246) . . . . .	512
MARGUERITE D'YPRES (1216-1237) . . . . .	514
ALICE DE SCHAEERBEEK (ca. 1225-1250) . . . . .	515
HADEWIJCH . . . . .	515
BEATRIJS DE NAZARETH (1200-1268) . . . . .	517
JAN VAN RUUSBROEC (1294-1381) . . . . .	518
LIDWINA (LIEDEWIJ) DE SCHIEDAM (1380-1433) . . . . .	521
COLETTE DE CORBIE (1381-1447) . . . . .	523
ALIJT BAKE (1415-1455) . . . . .	528
RÉFÉRENCES COMPLÉMENTAIRES . . . . .	532





<b>1589. LE RÉGICIDE OU LA MISE EN FICTION D'UNE EXPÉRIENCE MYSTIQUE ?</b> .....	587
Denis CROUZET	
LE PEUPLE EN SCÈNE SACRÉE .....	589
UNE GRANDE RÉTENTION VERBALE .....	594
QUAND PARIS DEVIENT CORPS MYSTIQUE .....	598
UNE NOUVELLE JÉRUSALEM .....	602
LA FABRICATION D'UNE CONSCIENCE MIRACULEUSE .....	605
OUVERTURE	
ENTRE ERRANCE ET ASSIGNATION DE LIEU : TOPOGRAPHIES DU DISCOURS MYSTIQUE .....	613
Alain RAUWEL	
ORIENTATIONS BIBLIOGRAPHIQUES .....	631
I. – LE DISCOURS MYSTIQUE .....	631
II. – MYSTIQUE ET INSTITUTION .....	642
INDEX NOMINUM .....	651
TABLE DES AUTEURS .....	665
TABLE DES RÉSUMÉS .....	675
TABLE DES MATIÈRES .....	689